



AVIS D'EMPLOI – POSTE À TEMPS PLEIN DE RÉVISEUR-TRADUCTEUR EN TÉLÉTRAVAIL

TITRE DU POSTE : RÉVISEUR-TRADUCTEUR DE L'ANGLAIS VERS LE FRANÇAIS

Salaire annuel : de 63 375 \$ à 82 690 \$

Mission de l'entreprise

Notre mission consiste à bien cerner les besoins de nos clients en les analysant de façon précise, pour ensuite y répondre efficacement en offrant des services professionnels personnalisés et de la plus haute qualité, dans le respect des échéanciers.

Vision

Semer la passion, récolter l'excellence.

Capital humain : tu fais la différence!

Transmed compte près de 100 employés œuvrant dans le domaine langagier. Les employés de Transmed ont acquis d'excellentes compétences ainsi qu'une formation collégiale ou universitaire dans divers domaines de spécialisation. Transmed souhaite accueillir des collaborateurs passionnés prêts à s'investir dans un environnement de travail où le plaisir est important, adhérant au principe qu'un employé heureux est un employé productif. Transmed comprend bien les possibilités technologiques du XXI^e siècle, et la grande majorité de ses employés, y compris tous les membres de l'équipe de traduction, travaillent à distance, depuis leur domicile, le télétravail étant un avantage fort apprécié des employés.

Description d'emploi

Le rôle principal du **réviseur-traducteur** consiste à réviser les textes d'une équipe de traducteurs, à l'interne et à l'externe, et de fournir l'encadrement nécessaire pour le perfectionnement des traducteurs, d'assurer la qualité de la langue et le respect des échéanciers.

EXIGENCES REQUISES

- Être titulaire d'un diplôme universitaire en traduction.
- Compter au moins cinq années d'expérience en traduction et deux années d'expérience en révision.
- Être membre agréé d'une association professionnelle de traducteurs canadienne reconnue.
- Connaître et maîtriser les méthodes, les outils et les procédures courantes de traduction.
- Faire preuve d'initiative, d'autonomie, d'organisation et de jugement.
- Faire preuve de rigueur et de minutie.
- Démontrer des aptitudes en accompagnement professionnel.
- Avoir de l'expérience avec un logiciel de mémoire de traduction. Une expérience avec le logiciel memoQ est un atout.

LOGICIELS UTILISÉS

MemoQ, suite Microsoft Office (Word, Excel, PowerPoint, Outlook, Teams), Antidote.

AVANTAGES SOCIAUX

Transmed offre un régime d'assurance collective, trois semaines de congé annuelles, onze jours fériés, cinq congés mobiles ainsi qu'un RÉER collectif.

AUTRES RENSEIGNEMENTS

Nous invitons tous les candidats intéressés à se joindre à une équipe dynamique et prêts à relever des défis dans une entreprise en pleine croissance à postuler à l'adresse suivante :

carrieres-careers@centretransmed.ca.

**Nous tenons à préciser que, par souci de concision et de clarté, le masculin générique désigne aussi bien les femmes que les hommes.*

Date de l'affichage : 2022 05 20

Date de fermeture : une fois le poste comblé